|  |
| --- |
| **Estado de la entrevista telefónica:**  Completada  No completada  Se rehusó  No fue posible encontrar información de contacto  **Persona entrevistada:**  Estudiante  Pariente  Otro **SSID:** \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  **Nombre del entrevistador** : \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ **Número de intentos de contacto** : \_\_\_\_\_\_  **Puesto:**  Maestro/especialista  Administrador  YTP  Paraprofesional/asistente educativo  Oficinista |
| **Entrevista de seguimiento posterior a la secundaria - estudiantes de educación especial** |

Entrevistador: el guión para los entrevistadores se publica en:

http://triwou.org/projects/tcn/topicspage/621/follow-up-interview-instructions

►**INTRODUCCIÓN:** Las preguntas cubren actividades relacionadas con la educación, el trabajo y la vida en general. Comenzaremos con preguntas sobre la escuela en el año desde salir de la escuela secundaria.

**[Las respuestas a las preguntas con '\*' son obligatorias para que la entrevista se considere completa].**

|  |
| --- |
| **Escuela postsecundaria** |

\*1. En los 12 meses posteriores a salir de la escuela secundaria, ¿asististe alguna *vez* a una escuela, capacitación laboral o programa de educación? Si a más de un programa, considera el más largo o que otorgue un certificado de finalización.

***\*\*\* muestra que tendrá que omitir la pregunta indicada***

\_\_\_ Sí

\_\_\_No *\*\*\* pasar a la pregunta # 4*

\_\_\_ No sabe/sin respuesta *\*\*\* pasar a la pregunta # 4*

\*2. Por favor describe el tipo de programa de entrenamiento o escuela. *(Esperar respuesta, marcar la siguiente casilla, marcar la opción seleccionada o leer la lista de opciones, para asegurarse de marcar la mejor opción).*

\_\_\_ Colegio o universidad (4 años)

\_\_\_ Colegio comunitario o técnico (2 años)

\_\_\_ Escuela técnica vocacional - programa de menos de 2 años

\_\_\_ Educación a corto plazo o programa de capacitación laboral (WIA, Job Corps, etc.)

*\_\_\_* Documento de finalización de la escuela secundaria - certificado (regreso a la escuela secundaria, educación básica para adultos, GED, etc.)

\_\_\_ En una misión, AmeriCorps, en el Cuerpo de Paz, etc.

\_\_\_ No sabe/sin respuesta

\*3. ¿Completaste todo el curso o un semestre o un programa a corto plazo completo?

\_\_\_ Sí

\_\_\_ No

\_\_\_ No sabe/sin respuesta

|  |
| --- |
| Empleo |

\* 4. En los 12 meses después de terminar la escuela secundaria, ¿*alguna vez* trabajaste*?*

\_\_\_ Sí

\_\_\_ No *\*\*\* pasar a la pregunta # 10*

\_\_\_ No sabe/sin respuesta *\*\*\* pasar a la pregunta # 10*

\* 5. ¿Dónde está (estaba) el trabajo? - *(Esperar respuesta, marcar la siguiente casilla, marcar la opción seleccionada o leer la lista de opciones, para asegurarse de marcar la mejor opción).* ***Si trabajaste en más de 1 trabajo, considera el empleo en que trabajaste 3 meses o más, con salario mínimo***

\_\_\_ En una empresa, empresa o servicio con personas con y sin discapacidades

\_\_\_ En la fuerza militar

\_\_\_ Grupo pequeño (en la comunidad con 2-8 personas con discapacidades con pago menor al salario mínimo)

\_\_\_ En empleo asistido (trabajo remunerado con servicios y apoyo salarial para el empleador)

\_\_\_ Trabajo autónomo

\_\_\_ En el negocio de su familia (por ejemplo: agricultura, comercio, pesca, ganadería, servicio de alimentos)

\_\_\_ En empleo protegido (donde los trabajadores con discapacidades no reciben un salario mínimo y tienen pocas oportunidades de interactuar con personas sin discapacidades)

\_\_\_ Empleado mientras estuvo en la cárcel o prisión

\_\_\_ No sabe/sin respuesta

6a. ¿Cuál era el puesto laboral? \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\* 6b. Durante los 12 meses posteriores a salir de la escuela, ¿trabajaste durante un total de 3 meses (alrededor de 90 días)? [NOTA: Los días no necesitan ser seguidos].

\_\_\_ Sí

\_\_\_ No

\_\_\_ No sabe/sin respuesta

\* 7. ¿Trabajaste, en promedio, 20 o más horas por semana?

\_\_\_ Sí

\_\_\_ No

\_\_\_ No sabe/sin respuesta

\* 8. ¿Generalmente te pagaban por lo menos el salario mínimo por hora? **(*$10.75*** ***es actualmente el estándar en Oregon****)*

\_\_\_ Sí

\_\_\_ No

\_\_\_ No sabe/sin respuesta

9. ¿Recibiste los mismos beneficios que tus compañeros de trabajo? (¿Fuiste contratado bajo las mismas condiciones generales que otros trabajadores en el trabajo?)

\_\_\_ Sí *\*\*\* pasar a la pregunta # 11*

\_\_\_ No *\*\*\* pasar a la pregunta # 11*

\_\_\_ No sabe/sin respuesta *\*\*\* pasar a la pregunta # 11*

*[Si el estudiante* ***no*** *ha asistido a la escuela o no ha tenido ningún* ***trabajo*** *desde la escuela secundaria]*

10. ¿Por qué no has trabajado desde que saliste de la escuela? *(Esperar respuesta, marcar la mejor opción de la siguiente lista).*

\_\_\_ No encontré trabajo (1)

\_\_\_ Razón médica (2)

\_\_\_ Encarcelamiento (3)

\_\_\_ No quiero o no necesito (4)

\_\_\_ Discapacidad (5)

\_\_\_ Bebé/familia (6)

\_\_\_ Drogas/alcohol (7)

\_\_\_ Sin licencia de conducir (8)

\_\_\_ Menor de edad (9)

\_\_\_ Necesita habilidades/ayuda, tratando (10)

\_\_\_ Otro (11)

\_\_\_ En la escuela (12)

\_\_\_ No sabe/sin respuesta (99)

|  |
| --- |
| **Información adicional** |

► Casi terminamos, las siguientes dos preguntas son sobre los eventos que pasaron antes de salir de la escuela.

11. ¿Tuviste un trabajo remunerado cuando dejaste la escuela?  Sí  No  No estoy seguro

12. Mientras estabas en la escuela, ¿aprendiste lo siguiente? *[Marcar todas las opciones donde el alumno responde que sí]*

 Tomar decisiones  Hablar por ti mismo  Resolver problemas  Establecer metas

► Las siguientes preguntas cubren cosas adicionales sobre tu vida después de la escuela.

13. ¿Tienes una licencia de conducir? *(Esperar respuesta)*

\_\_\_ Sí

\_\_\_ No

\_\_\_ Permiso de estudiante

\_\_\_ No sabe/sin respuesta

14. ¿Dónde vives actualmente?

\_\_\_ Familia (1)

\_\_\_ Campus o base militar (2)

\_\_\_ Independientemente o con un amigo (3)

\_\_\_ Sin hogar (4)

\_\_\_ Lugar de crianza, hogar grupal (5)

\_\_\_ Cárcel (6)

\_\_\_ Otro (7)

\_\_\_ No sabe/sin respuesta (99)

1. Leeré una lista de agencias y preguntaré si has recibido ayuda de alguna desde que salir de la escuela. Es posible o no que hayas oído hablar de las agencias o quizá no sobre todas.

|  |  |
| --- | --- |
| Agencia | ¿Has recibido asistencia? |
| 1. (SSDI) Seguro Social por Incapacidad   (SSI) Seguridad de Ingreso Suplementario |  Sí  No  No sabe/sin respuesta |
| 1. Manejo de casos del condado, servicio de intermediación |  Sí  No  No sabe/sin respuesta |
| 1. (OVRS) Oficina de Rehabilitación Vocacional |  Sí  No  No sabe/sin respuesta |
| 1. (TANF) Asistencia temporal para familias necesitadas |  Sí  No  No sabe/sin respuesta |
| 1. Tarjeta Oregon Trail - SNAP (Programa de Asistencia de Nutrición Suplementaria) |  Sí  No  No sabe/sin respuesta |
| 1. Servicios de Discapacidad Universitaria en una universidad o   programa de capacitación |  Sí  No  No sabe/sin respuesta |
| 1. Préstamos, ayuda financiera |  Sí  No  No sabe/sin respuesta |

16. ¿En qué tipo de actividades de recreación participas? \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

17. Si pudieras decirle a tu escuela una cosa, ¿qué le dirías (hacer una sugerencia para ayudar a preparar mejor a los estudiantes actuales para la vida después de la escuela secundaria)? (*Insistir: ¿Qué fue lo más útil o lo que se podría haber hecho mejor?) [****Hablar en voz alta mientras escribe, para que el alumno sepa que se está grabando].***

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

***Gracias por tu ayuda. ¡Ya terminó la entrevista!***

***Entrevistador:*** *¡Asegurarse de completar la información en la primera página para*

*completar la entrevista!*

Para asistencia técnica o preguntas, comuníquese con James Foutch (ODE) al [503-947-5776](tel:%28503%29%20947-5776) o Sally Simich (ODE) al 503-947-5639.